



國泰世華商業銀行股份有限公司香港分行 企業網路銀行業務服務申請書(I)
Cathay United Bank Company Limited Hong Kong Branch
E-Banking Service Application Form for Corporation (Part I)

致：國泰世華商業銀行香港分行

To: Cathay United Bank Company Limited Hong Kong Branch

日期	日 day/月 month/西元年 year
Date	/ /

- Note 注意：
- 1、請用正楷填寫，並在適當地方加上別號。Please complete in BLOCK LETTERS and tick where applicable.
 - 2、請刪去不適用者。Please delete whichever is not applicable.
 - 3、本服務內容以本行正式開辦時，始生效力。E-Banking service is subject to the availability of the service(s).

A、客戶資料及指示 Customer Details & Instruction

客戶名稱 Customer Name		
帳戶號碼 Account Number	093 - _____ - _____	
身份證明文件 ID Details	文件名稱 Doc. _____ 號碼(No.) _____ (請填寫留存於本行的身份證明文件及號碼 Please provide the ID document and no. recorded in the Bank)	
手提電話號碼 Mobile Phone Number	國碼 _____ 號碼 _____	
電郵地址 Email Address	(首次申請必需填寫，須與留存於本行之電郵一致 Please fill in your Email which is coherent with the bank registered record in BLOCK LETTERS for newly applied.)	
網路服務 E-Banking Services	<input type="checkbox"/> 申請 Apply	<input type="checkbox"/> 註銷 Cancellation
服務類別 Service Type	<input type="checkbox"/> 交易及查詢 Transaction & Inquiry	<input type="checkbox"/> 僅查詢 Inquiry Only
	<input type="checkbox"/> 重新啟用非約定交易 Restart Unregistered Transaction	
對帳單通知書	<input type="checkbox"/> 取消紙本對帳單(自行透過網路銀行查詢及下載) Cancel paper statement (Inquiring and downloading statement through E-Banking)	

B、使用人員與交易監控層級設定 Transaction Security Details

<input type="checkbox"/> B1、由銀行代為設定 The Security Control Is Set Up by CUB		
設定交易監控層級 Con. Level	__層 Level(監管最高為5層，請填寫數字1-5 Level 5 is the maximum level. Please fill in with digit 1-5)	
B1-I 設定企業使用人員資料 User Information		
指示 Instruction	使用者資料 User Information	身份設定 User Type
<input type="checkbox"/> 新增 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Del. <input type="checkbox"/> 變更使用者名稱 Modify <input type="checkbox"/> 使用者代號重設 Cod Reset <input type="checkbox"/> 密碼重設 Password Reset	使用者名稱 User Name : _____ 新使用者名稱 New User Name : _____ 使用者代號 User Code : _____ 使用者 ID 後四碼 The Last 4 Digitals of User ID : _____	<input type="checkbox"/> 經辦 Clerk <input type="checkbox"/> 第__級主管 Level __ Verify <input type="checkbox"/> 安全守門員設定人員
<input type="checkbox"/> 新增 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Del. <input type="checkbox"/> 變更使用者名稱 Modify <input type="checkbox"/> 使用者代號重設 Cod Reset <input type="checkbox"/> 密碼重設 Password Reset	使用者名稱 User Name : _____ 新使用者名稱 New User Name : _____ 使用者代號 User Code : _____ 使用者 ID 後四碼 The Last 4 Digitals of User ID : _____	<input type="checkbox"/> 經辦 Clerk <input type="checkbox"/> 第__級主管 Level __ Verify <input type="checkbox"/> 安全守門員設定人員
<input type="checkbox"/> 新增 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Del. <input type="checkbox"/> 變更使用者名稱 Modify <input type="checkbox"/> 使用者代號重設 Cod Reset <input type="checkbox"/> 密碼重設 Password Reset	使用者名稱 User Name : _____ 新使用者名稱 New User Name : _____ 使用者代號 User Code : _____ 使用者 ID 後四碼 The Last 4 Digitals of User ID : _____	<input type="checkbox"/> 經辦 Clerk <input type="checkbox"/> 第__級主管 Level __ Verify <input type="checkbox"/> 安全守門員設定人員
<input type="checkbox"/> 新增 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Del. <input type="checkbox"/> 變更使用者名稱 Modify <input type="checkbox"/> 使用者代號重設 Cod Reset <input type="checkbox"/> 密碼重設 Password Reset	使用者名稱 User Name : _____ 新使用者名稱 New User Name : _____ 使用者代號 User Code : _____ 使用者 ID 後四碼 The Last 4 Digitals of User ID : _____	<input type="checkbox"/> 經辦 Clerk <input type="checkbox"/> 第__級主管 Level __ Verify <input type="checkbox"/> 安全守門員設定人員
<input type="checkbox"/> 新增 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Del. <input type="checkbox"/> 變更使用者名稱 Modify <input type="checkbox"/> 使用者代號重設 Cod Reset <input type="checkbox"/> 密碼重設 Password Reset	使用者名稱 User Name : _____ 新使用者名稱 New User Name : _____ 使用者代號 User Code : _____ 使用者 ID 後四碼 The Last 4 Digitals of User ID : _____	<input type="checkbox"/> 經辦 Clerk <input type="checkbox"/> 第__級主管 Level __ Verify <input type="checkbox"/> 安全守門員設定人員
<input type="checkbox"/> 新增 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Del. <input type="checkbox"/> 變更使用者名稱 Modify <input type="checkbox"/> 使用者代號重設 Cod Reset <input type="checkbox"/> 密碼重設 Password Reset	使用者名稱 User Name : _____ 新使用者名稱 New User Name : _____ 使用者代號 User Code : _____ 使用者 ID 後四碼 The Last 4 Digitals of User ID : _____	<input type="checkbox"/> 經辦 Clerk <input type="checkbox"/> 第__級主管 Level __ Verify <input type="checkbox"/> 安全守門員設定人員



B1-II 保安電郵設定 Security E-mail Set Up	
指示 Instruction	保安電郵 Security Email
<input type="checkbox"/> 新增 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	@
<input type="checkbox"/> 新增 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	@
<input type="checkbox"/> 新增 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	@
<input type="checkbox"/> 新增 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	@
<input type="checkbox"/> 新增 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	@

B2、客戶自行新增使用人員授權與設定交易監控層級 The Security Control Is Set Up by Customer	
安控授權設定層級 Setting Level	<input type="checkbox"/> 單控(By One Person) 經辦使用者代號 Clerk User Code : _____
	<input type="checkbox"/> 雙控(By Two Persons) 經辦使用者代號 Clerk User Code : _____ 主管使用者代號 Manager User Code : _____

C、已登記帳戶號碼 Registered Account No. (限國泰世華銀行香港分行帳戶號碼 Only for CUB HK Branch Account No.)

申請項目 Request Item	登記服務 Registered Services	帳戶號碼 Account No
<input type="checkbox"/> 新增 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	<input type="checkbox"/> 轉出及轉入 Transfer In/Out <input type="checkbox"/> 僅轉入 Transfer In Only	093-
<input type="checkbox"/> 新增 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	<input type="checkbox"/> 轉出及轉入 Transfer In/Out <input type="checkbox"/> 僅轉入 Transfer In Only	093-
<input type="checkbox"/> 新增 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	<input type="checkbox"/> 轉出及轉入 Transfer In/Out <input type="checkbox"/> 僅轉入 Transfer In Only	093-
<input type="checkbox"/> 新增 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	<input type="checkbox"/> 轉出及轉入 Transfer In/Out <input type="checkbox"/> 僅轉入 Transfer In Only	093-
<input type="checkbox"/> 新增 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	<input type="checkbox"/> 轉出及轉入 Transfer In/Out <input type="checkbox"/> 僅轉入 Transfer In Only	093-

D、已登記帳戶匯款指示 Registered Account Remittance Instructions

申請項目 Item	帳戶資料 Account Information	
<input type="checkbox"/> 新增 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	受款國別 Country : 受款地區 Area : 匯款幣別 Ccy : 受款人電話 Receiver's Tel. No.:	受款人英文戶名 Name of Receiver in English : 受款行中/英文名稱 Name of Receiving Bank : 受款人帳號 Acc. No. of Receiver :
<input type="checkbox"/> 新增 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	受款國別 Country : 受款地區 Area : 匯款幣別 Ccy : 受款人電話 Receiver's Tel. No.:	受款人英文戶名 Name of Receiver in English : 受款行中/英文名稱 Name of Receiving Bank : 受款人帳號 Acc. No. of Receiver :
<input type="checkbox"/> 新增 Add <input type="checkbox"/> 刪除 Delete	受款國別 Country : 受款地區 Area : 匯款幣別 Ccy : 受款人電話 Receiver's Tel. No.:	受款人英文戶名 Name of Receiver in English : 受款行中/英文名稱 Name of Receiving Bank : 受款人帳號 Acc. No. of Receiver :

E、每日交易限額 Daily transaction limit

請選擇其中一項(Please select ONE Only)

透過 **SSL**，每日累積計算轉帳或匯款轉入**已登記帳戶交易限額等值美金** _____元(或以下)。最高預設限額為300萬美元，若無填寫將設為最高限額等值300萬美元。The daily transfer limit for fund transfer and/or remittances to **registered accounts, via SSL**, is equivalent to **USD** _____(or below). The maximum pre-set limit is USD 3 million. If it is left blank, the maximum limit is set at USD 3 million or equivalent.

透過**電子憑證(CA)**，每日累積計算轉帳或匯款轉入**已登記帳戶交易限額等值美金** _____元(或以下)，**非登記帳戶交易限額等值美金** _____元(或以下)。已登記帳戶及非登記帳戶交易限額合計為等值美金300萬元。(各項交易上限以本行公告為準)。若無填寫最高限額300萬美金均設定至已登記帳戶。如果超過18個月未進行非登記帳戶交



易，該帳號的非登記帳戶每日交易限額將自動歸零。

The daily total accumulated transaction limit via CA for fund transfer and/or remittances is equivalent to USD _____ (or below) for registered accounts and USD _____ (or below) for non-registered accounts. The total accumulated transaction amount should be USD 3 million or below for both registered and non-registered account. (The upper transaction limit announced by the bank shall be final) If it is left blank, the maximum limit is set at USD 3 million for Registered accounts only. If there is no transaction with non-registered account for more than 18 months, the transaction limit with non-registered account will be set as zero.

H1、客戶聲明 Client Declaration

1. 本人證實上述資料乃屬正確及完整，並授權國泰世華商業銀行股份有限公司香港分行可向任何有關方面求證。I confirm that the information given above is correct and complete and authorize Cathay United Bank Company Limited Hong Kong Branch to confirm the information of this form from any sources that you may choose.
2. 本人已閱讀、明白及同意接受國泰世華商業銀行股份有限公司香港分行網路銀行的條款及約定事項所約束（「網際網路服務約定條款」及「網路銀行個別約定條款」）。I have read, understood and agreed to be bound by the Terms and Conditions of Cathay United Bank Company Limited Hong Kong Branch E-Banking Services ("Internet Service Agreements" and "E-Banking Agreements").

簽署 Signature

簽章須與印鑑卡一致
Signature must accord with bank signature card

I1、銀行專用 For Bank Use Only

主管 Manager	經辦 Maker	核對簽章 S.V.	照會 Checker
------------	----------	-----------	------------

※客戶如有申請或異動電子憑證，請續第二部資料。 If Clients applied or Modified for E-Certificate, please continue PART II



國泰世華商業銀行股份有限公司香港分行 企業網路銀行業務服務申請書(II)

Cathay United Bank Company Limited Hong Kong Branch
E-Banking Service Application Form for Corporation (Part II)

致：國泰世華商業銀行香港分行

To : Cathay United Bank Company Limited Hong Kong Branch

日期	日 day/月 month/西元年 year
Date	/ /

- Note 注意：
- 1、請用正楷填寫，並在適當地方加上別號。Please complete in BLOCK LETTERS and tick where applicable.
 - 2、請刪去不適用者。Please delete whichever is not appropriate.
 - 3、本服務內容以本行正式開辦時，始生效力。E-Banking service is subject to the availability of the service(s).

帳號 Acc. NO. : 0 9 3 - _ _ _ - _ _ _ _ _ _ _ _ _ _

F、電子憑證申請 Electronic Certificate Application

電子憑證申請 Request Item	使用者名稱及電郵 User Information
<input type="checkbox"/> 申請 Apply <input type="checkbox"/> 終止 Terminate <input type="checkbox"/> 暫停 Suspend <input type="checkbox"/> 重新啟用 Re-activate <input type="checkbox"/> 重設 PIN 碼 Reset PIN Code	<input type="checkbox"/> 新增 Add <input type="checkbox"/> 修改 change 電郵 Email _____ 晶片卡號 No : _____ (16 digits) (卡片上 16 位編號,新申請時,由本行填寫 For CUBHK use only when assigning new user)
<input type="checkbox"/> 申請 Apply <input type="checkbox"/> 終止 Terminate <input type="checkbox"/> 暫停 Suspend <input type="checkbox"/> 重新啟用 Re-activate <input type="checkbox"/> 重設 PIN 碼 Reset PIN Code	<input type="checkbox"/> 新增 Add <input type="checkbox"/> 修改 change 電郵 Email _____ 晶片卡號 No : _____ (16 digits) (卡片上 16 位編號,新申請時,由本行填寫 For CUBHK use only when assigning new user)
<input type="checkbox"/> 申請 Apply <input type="checkbox"/> 終止 Terminate <input type="checkbox"/> 暫停 Suspend <input type="checkbox"/> 重新啟用 Re-activate <input type="checkbox"/> 重設 PIN 碼 Reset PIN Code	<input type="checkbox"/> 新增 Add <input type="checkbox"/> 修改 change 電郵 Email _____ 晶片卡號 No : _____ (16 digits) (卡片上 16 位編號,新申請時,由本行填寫 For CUBHK use only when assigning new user)
<input type="checkbox"/> 申請 Apply <input type="checkbox"/> 終止 Terminate <input type="checkbox"/> 暫停 Suspend <input type="checkbox"/> 重新啟用 Re-activate <input type="checkbox"/> 重設 PIN 碼 Reset PIN Code	<input type="checkbox"/> 新增 Add <input type="checkbox"/> 修改 change 電郵 Email _____ 晶片卡號 No : _____ (16 digits) (卡片上 16 位編號,新申請時,由本行填寫 For CUBHK use only when assigning new user)
<input type="checkbox"/> 申請 Apply <input type="checkbox"/> 終止 Terminate <input type="checkbox"/> 暫停 Suspend <input type="checkbox"/> 重新啟用 Re-activate <input type="checkbox"/> 重設 PIN 碼 Reset PIN Code	<input type="checkbox"/> 新增 Add <input type="checkbox"/> 修改 change 電郵 Email _____ 晶片卡號 No : _____ (16 digits) (卡片上 16 位編號,新申請時,由本行填寫 For CUBHK use only when assigning new user)

G、電子憑證領取方式 Delivery Methods of CA

請選擇其中一項領取方式 Please select one of the delivery methods

本人/本公司 親自或派人至貴公司領取
I/ we will collect them from Cathay United Bank Company Limited Hong Kong Branch in person or by appointing a representative.

請郵寄至 Please Mail To

Receiver : _____

地址 Address _____

H2、客戶聲明 Client Declaration

<p>1.本人證實上述資料乃屬正確及完整，並授權國泰世華商業銀行股份有限公司香港分行向任何有關方面求證。I confirm that the information given above is correct and complete and authorize Cathay United Bank Company Limited Hong Kong Branch to confirm the information of this form from any sources that you may choose.</p> <p>2.本人已閱讀、明白及同意接受國泰世華商業銀行股份有限公司香港分行網路銀行的條款及約定事項所約束（「網際網路服務約定條款」及「網路銀行個別約定條款」）。I have read, understood and agreed to be bound by the Terms and Conditions of Cathay United Bank Company Limited Hong Kong Branch E-Banking Services ("Internet Service Agreements" and "E-Banking Agreements").</p>	<p>簽署 Signature</p> <p>_____</p> <p>簽章須與印鑑卡一致 Signature must accord with bank signature card</p>
--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	------------------------------------------------------------------------------------------------------

I2、銀行專用 For Bank Use Only

主管 Manager	經辦 Maker	核對簽章 S.V.	照會 Checker
------------	----------	-----------	------------